



# *IX Ogólnopolski Festiwal Piosenki Retro*

*maj - październik 2012 roku*

*im. Mieczysława Fogg*

## Honorowy Patronat:

Minister Kultury i Dziedzictwa Narodowego **Bogdan Zdrojewski**  
Prezydent Warszawy **Hanna Gronkiewicz-Waltz** oraz Rodzina Foggów

*Muzeum Polskiej Piosenki* w Opolu, *Biblioteka Polskiej Piosenki* w Krakowie  
dyrektor artystyczny: **Wojciech Dąbrowski**



Mieczysław Fogg (30.05.1901 – 3.09.1990)

## PROGRAM FESTIWALU

28 WRZEŚNIA – 29 PAŹDZIERNIKA 2012 roku



Mieczysław  
FOGG

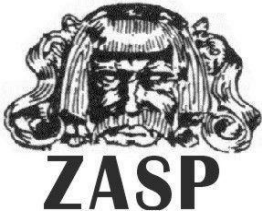


*Festiwal Piosenki Retro*

[www.spotkaniazpiosenka.org](http://www.spotkaniazpiosenka.org)

# UROCZYSTE OTWARCIE IX OFPR, PIĄTEK, 28 WRZEŚNIA 2012 roku

**Warszawa** 



Klub Aktora  
al. Ujazdowskie 45  
[www.zasp.pl](http://www.zasp.pl)

godz. 18

Goście Honorowi: **Marta Fogg, Michał Fogg**  
**Olgiard Buczek** (*Złoty Liść Retro* 2011)  
**Rena Rolska, Tadeusz Suchocki** (*Złote Liście Retro* 2007)

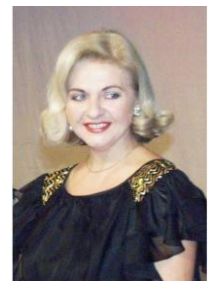
Wręczenie odznaczeń *Zasłużony dla Warszawy* 2012



**ALICJA CHOIŃSKA**  
reżyser  
*Złoty Liść Retro* 2011



**EMILIAN KAMIŃSKI**  
dyr. Teatru *Kamienica*  
*Złoty Liść Retro* 2009



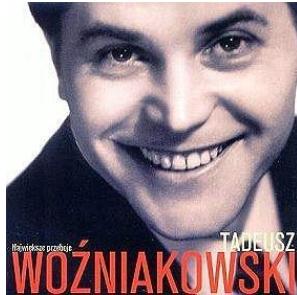
**KRYSTYNA KOCHAN**  
kier. art. zespołu *Dereń*  
*Złoty Liść Retro* 2004

## KONCERT INAUGURACYJNY Z UDZIAŁEM LAUREATÓW ZŁOTYCH LIŚCI RETRO:

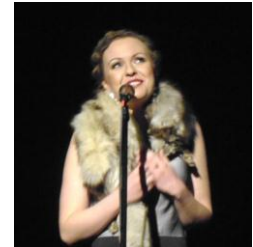
scenariusz i prowadzenie:



**Wojciech Dąbrowski**  
dyr. art. IX OFPR



**Anna Maria Adamiak**  
(2012)



**Joanna Hort** (2012)  
akomp. Agnieszka Garniewicz



**Marek Ravski** (2008), **Wojciech Machnicki** (2004)  
**Zbigniew Rymarz** (2004)



**Jacek Borkowski** (2012)  
prezentacja płyty *Miłość to cały świat*



**Krystyna i Paweł Kochankiewiczowie**  
z zespołem *Dereń* (2005): **Maciej Buczyński**  
**Małgorzata Gańko**, **Katarzyna Majewska**  
**Anna Mytko**, **Witold Nożyński**, **Kazimiera Smólska**  
zespół muzyczny: **Franciszek Jasionowski**  
**Eugeniusz Strociak**, **Włodolyn Gniezdilov**



**Jolanta Kubicka** (2010)  
**Andrzej Płonczyński** (2008)

impreza zamknięta, wstęp z zaproszeniami

**Warszawa** 

Ogród Saski estrada  
koncert plenerowy

organizator:



[www.malibraciaubogich.org.pl](http://www.malibraciaubogich.org.pl)



**Obchody**  
Międzynarodowego Dnia Osób Starszych  
**Warszawa, Ogród Saski**  
**30 września 2012**  
**godz. 10:00 - 16:00**

**godz. 11-11.30 i 14-14.30**

*Co nam zostało z tych lat*  
**WOJCIECH DĄBROWSKI**



Muzeum Powstania  
Warszawskiego



Al. Jerozolimskie 51 OFICINA

**Fotoplastikon Warszawski**

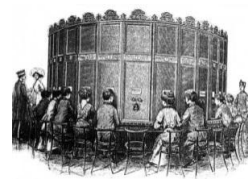
**Złoty Liść Retro '2008**

al. Jerozolimskie 51

[www.fotoplastikonwarszawski.pl](http://www.fotoplastikonwarszawski.pl)

**NIEDZIELA, 30 WRZEŚNIA, godz. 10-18**  
**CODZIENNIE od 4 PAŹDZIERNIKA**

*Warszawa sprzed lat*  
specjalny pokaz zdjęć stereoskopowych



**CODZIENNIE OD PONIEDZIAŁKU DO PIĄTKU, godz. 3**

*Piosenki retro - Nocna audycja muzyczna*  
audycja radiowa **Jana Zagrody** i **Danuty Żelechowskiej**  
*Złote Liście Retro '2004*



Okręgowa  
Izba  
Radców  
Prawnych  
w Warszawie

Klub, pl. Konstytucji 5

**WTOREK, 2 PAŹDZIERNIKA, godz. 16**

*W starych nutach babuni*

**Wojciech Dąbrowski**  
**Anna Maria Adamiak Złoty Liść Retro '2012**  
akompaniament: **Krystyna Janicz**

impieza zamknięta, wstęp z zaproszeniami



Aula Główna **SGH**  
al. Niepodległości 162

**ŚRODA, 3 PAŹDZIERNIKA, godz. 15.30**  
**INAUGURACJA ROKU 2012/2013 UNIWERSYTETU 3. WIEKU**

*Czar piosenki retro*

prowadzenie: **Wojciech Dąbrowski**  
gościnnie: **Anna Maria Adamiak**  
*Złoty Liść Retro '2012*

organizator:  
Prezes **U3W Krystyna Lewkowicz**  
*Złoty Liść Retro '2011*

impieza zamknięta, wstęp z zaproszeniami





**ATENEUM**  
Teatr im. Stefana Jaracza

Złoty Liść Retro'2008  
ul. Jaracza 2  
[www.ateneum.pl](http://www.ateneum.pl)

**sceny  
niemalże  
mażeńskie**  
*Stefanii Grodzieńskiej*

Złoty Liść Retro'2011

**CZWARTEK-PIĄTEK, 4-5 PAŹDZIERNIKA**  
**PIĄTEK-NIEDZIELA, 26-28 PAŹDZIERNIKA, godz. 19.15**

**Sceny niemalże mażeńskie**  
kabaret literacki  
z piosenkami **Jerzego Jurandota**  
scenariusz na podstawie tekstów  
**Stefanii Grodzieńskiej (Złoty Liść Retro'2005)**

**GRAŻYNA BARSZCZEWSKA**  
(Złoty Liść Retro'2009)  
**GRZEGORZ DAMIĘCKI**

opieka artystyczna: **Andrzej Piondzelski**,  
oprawa muzyczna: **Marcin Partyka**



Warszawa-Targówek  
ul. Kołowa 20  
[www.klubrampa.pl](http://www.klubrampa.pl)

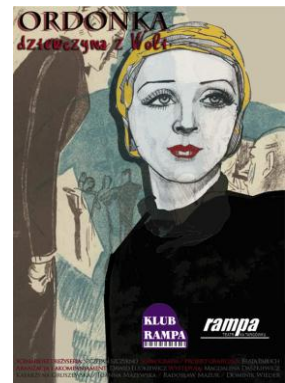
**PIĄTKI, 5 i 19 PAŹDZIERNIKA, godz. 20**

**Ordonka z Woli**  
Złoty Liść Retro'2012

scenariusz i reżyseria: **Szczepan Szczykno**

wykonawcy: **Magdalena Daszkiewicz**  
**Katarzyna Gruszewska, Joanna Mazewska**  
**Radosław Mazur, Dominik Wieder**

aranżacja i akompaniament:  
**Dawid Ludkiewicz (Złoty Liść Retro'2012)**



Muzyczne Studio  
Polskiego Radia  
im. Agnieszki Osieckiej  
ul. Myśliwiecka 3/5/7

**SOBOTA, 6 PAŹDZIERNIKA, godz. 17**

**Kawiarenka Słodkie radio Retro**  
**Agata Marcewicz-Szymańska** (sopran)  
akompaniament: **Andrzej Płonczyński**  
(Złoty Liść Retro'2008)

prowadzenie: **Jan Zagozda**  
(Złoty Liść Retro'2004)



Złoty Liść Retro'2011

**NIEDZIELA, 7 PAŹDZIERNIKA, godz. 11**

**Warszawa – lata 20.**

spacer z przewodnikiem, prowadzi: **Waldemar Prokop**  
zbiórka: róg ulic Karowa / Krakowskie Przedmieście



Muzeum Niepodległości  
*Złoty Liść Retro* 2010

al. Solidarności 62

[www.muzeumniepodleglosci.art.pl](http://www.muzeumniepodleglosci.art.pl)



**WTOREK, 9 PAŹDZIERNIKA, godz. 17**

*Spotkanie autorskie*  
**RYSZARD WOLAŃSKI**

*Złoty Liść Retro* 2010

biografia Eugeniusza Bodo  
*Już taki jestem zimny drań*

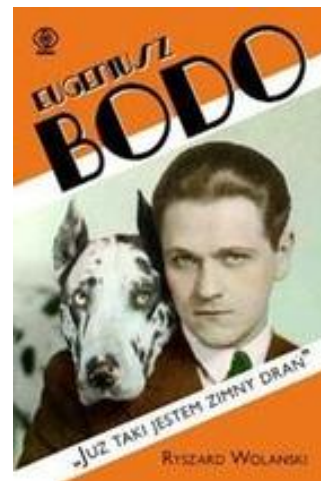
wydawnictwo *Rebis* (Poznań)

*Złoty Liść Retro* 2012

komentarz historyczny: **Anna Mieszkowska**

*Złoty Liść Retro* 2007

prowadzenie: **Wojciech Dąbrowski**



Warszawa Ursynów  
*Kluboteka*  
*Dojrzałego Człowieka*  
ul. Lanciego 13

**CZWARTEK, 11 PAŹDZIERNIKA, godz. 18**

*W starych nutach babuni*

scenariusz i prowadzenie:

**Wojciech Dąbrowski**

fragmenty archiwalnych filmów z piosenkami  
Henryka Warsa w wykonaniu Hanka Ordonówny  
Eugeniusza Bodo i Aleksandra Żabczyńskiego



*Złoty Liść Retro* 2008, 2012

al. Solidarności 93

[www.teatrkamienica.pl](http://www.teatrkamienica.pl)

**SOBOTA, 13 PAŹDZIERNIKA, godz. 19.30**



scenariusz: **Magdalena Gauer**  
reżyseria: **Barbara Sass**  
opracowanie muzyczne: **Janusz Tylman**



w roli Poli Negri  
**JUSTYNA SIŃCZYŁŁO**  
*Złoty Liść Retro* 2012

## WARSZAWSKI WEEKEND W STYLU RETRO *W starym kinie*



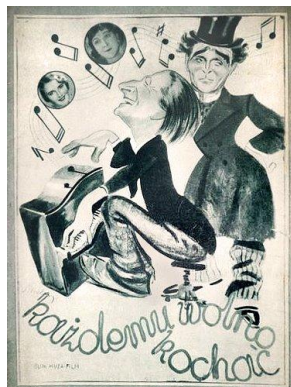
**Dom Spotkań z Historią**  
instytucja kultury m.st. Warszawy



**Złoty Liść Retro '2009**  
ul. Karowa 20  
[www.dsh.waw.pl](http://www.dsh.waw.pl)

### SOBOTA, 13 PAŹDZIERNIKA

godz. 14



#### ***Każdemu wolno kochać***

komedia muzyczna (1933)  
reż. Mieczysław Krawicz  
Janusz Warnecki

godz. 17



**IRENA SANTOR**  
*Złoty Liść Retro '2007*

**Włodzimierz Pessel**  
varsavianista  
**Amadeusz Szklarz-Hebrowski**  
Instytut Kultury Polskiej UW

### NIEDZIELA, 14 PAŹDZIERNIKA

godz. 12



#### ***Manewry miłosne***

komedia muzyczna (1935)  
reż. Jan Nowina-Przybylski  
Konrad Tom

godz. 14



komedia muzyczna (1934)  
reż. Michał Waszyński



Warszawa Ursynów

**Dom Sztuki**

**Złoty Liść Retro '2010**  
ul. Wiolinowa 14  
[www.domsztuki.art.pl](http://www.domsztuki.art.pl)

### NIEDZIELA, 14 PAŹDZIERNIKA, godz. 18

Kino Domu Sztuki  
zaprasza na pokaz z cyklu

WYKON. DWUDZIESTY ODESIATY

**W starym kinie**

Z STANISŁAWEM JANICKIM

Francja 1931, 81'

Reżyseria  
René Clair

Występni  
Anatole  
René Lefèvre  
Jean-Louis Allibert  
Paul Ollivier

14.10.2012  
niedziela  
godz. 18.00  
wstęp wolny

Słowo wstępne  
**red. Stanisław Janicki**

Dom Sztuki ul. Wiolinowa 14 tel. 22 643 79 35

**Stanisław Janicki (Złoty Liść Retro '2005, nagroda specjalna MKiDN 2010)**



**Warszawa** 

**Re  
tro  
spe  
keja...**

Złoty Liść Retro'2010

ul. Bednarska 28/30

[www.retrospekcyjna-bednarska.com](http://www.retrospekcyjna-bednarska.com)

**WTOREK, 16 PAŹDZIERNIKA, godz. 17**

***Retrowtorek przy gramofonie***  
*czyli Spotkanie z piosenką retro*

prowadzenie: **Wojciech Dąbrowski**

Goście specjalni: **Andrzej Borzym**  
**Weronika Grozdew-Kolacińska**

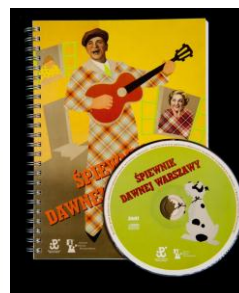
autorzy opracowania

***Śpiewnika dawnej Warszawy***

wspólne śpiewanie piosenek



Muzeum Powstania  
Warszawskiego



*Złoty Liść Retro'2012*



Złoty Liść Retro'2008, 2012

al. Solidarności 93

[www.teatrkamienica.pl](http://www.teatrkamienica.pl)

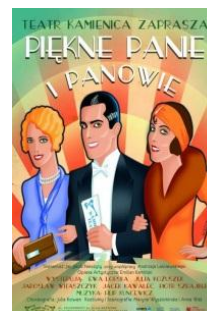
**WTOREK, 16 PAŹDZIERNIKA, godz. 19.30**

***Piękne panie i panowie***

widowisko kabaretowe  
(100 lat kabaretu polskiego)

wykonawcy: **Julia Kozuszek, Ewa Lorska**  
**Jacek Kawalec, Jarosław Witaszyk**

scenariusz: **Andrzej Leśniewski**  
opieka art. **Emilian Kamiński**



Pole Mokotowskie  
al. Niepodległości 211

[www.boleknowy.com](http://www.boleknowy.com)

**ŚRODA, 17 PAŹDZIERNIKA, godz. 15-20**

***A ja sobie gram na gramofonie***

czyli *Prywatka w stylu retro*  
(muzyka lat 20. 30.)

prowadzenie: **DJ Wika**

*Złoty Liść Retro'2012*

gościnnie: **Wojciech Dąbrowski** (śpiew)

mile widziane stroje z lat 20. 30.





Złoty Liść Retro'2008, 2012

al. Solidarności 93

[www.teatrkamienica.pl](http://www.teatrkamienica.pl)

prowadzenie:



**Wojciech Dąbrowski**  
dyr. art. *IX OFPR*



**CZWARTEK, 18 PAŹDZIERNIKA, godz. 18**

### FINAL KONKURSU WOKALNEGO IX OFPR

Jury: Goście Honorowi **Marta i Michał Foggowie**  
laureaci *Złotych Liści*: **Olgiert Buczek (2011), Hanna Rek (2009)**  
**Tadeusz Suchocki (2007), Anna Maria Adamiak, Sławomir Holland (2012)**  
oraz **Tomasz Łozowicki i Wojciech Dąbrowski**

Finaliści: **Aleksandra Matryba, Anna Mikulska, Anna Pietroń**  
**Małgorzata Promińska (Warszawa), Aleksandra Pura (Poznań)**  
**Marta Stanisławska (Starachowice) Julianna Styn (Gdańsk)**



**ANNA MARIA ADAMIAK, SŁAWOMIR HOLLAND**  
laureaci *Złotych Liści Retro'2012*

**TOMASZ ŁOZOWICKI** (AM Poznań, laureat *IV OFPR'2007*)

Gość specjalny:

Zespół **VOICE BAND** (*Złoty Liść Retro'2008*)  
**Tomasz Warmijak** (I tenor), **Arkadiusz Lipnicki** (II tenor)  
**Piotr Widlarz** (baryton), **Grzegorz Żołyński** (bas)  
**Wacław Turek** – akordeon

***W siódmym niebie***  
promocja płyty CD zespołu *Voice Band*  
(*Złoty Liść Retro'2012*)

**Warszawa**



Złoty Liść Retro'2012

ul. Konopnickiej 6

[www.studiobuffo.com.pl](http://www.studiobuffo.com.pl)

Scena na *Torwarze*

**PIĄTEK, 19 PAŹDZIERNIKA, godz. 17 i 20.30**  
**SOBOTA-NIEDZIELA, 20-21 PAŹDZIERNIKA, godz. 16 i 19.30**

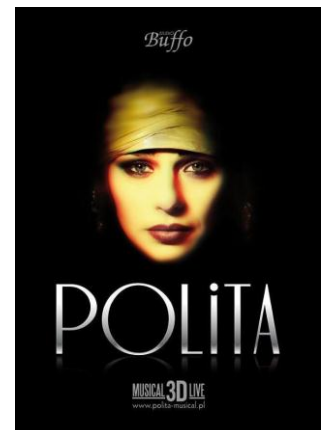
### **POLITA**

musical 3D oparty na biografii Poli Negri

w roli **Poli Negri**  
**NATASZA URBAŃSKA**  
*Złoty Liść Retro'2012*

scenariusz i reżyseria: **Janusz Józefowicz**  
*Złoty Liść Retro'2004, 2012*

libretto i teksty piosenek: **Agata Miklaszewska**  
opracowanie muzyczne: **Janusz Stokosa**





**Warszawa** 



**Traffic Club**  
ul. Bracka 25



**PONIEDZIAŁEK, 22 PAŹDZIERNIKA, godz. 18**

*Spotkanie autorskie*



**DANUTA SZMIT-ZAWIERUCHA**  
– warszawianka, autorka licznych książek poświęconych Warszawie, m.in. *O Warszawie inaczej*, *Wędrowki po Warszawie*, *Namiestnicy Warszawy*. Laureatka Nagrody ZAiKS-u. W 2012 roku została uhonorowana Nagrodą m. st. Warszawy. Redaktor naczelna miesięcznika historyczno-kulturalnego „Skarpa Warszawska”.

*Złoty Liść Retro*’2012

fragmenty książki *Gdzie w Warszawie straszy* czyta: **Witold Sadowy**  
*Złoty Liść Retro*’2010



*Złoty Liść Retro*’2010  
ul. Bednarska 28/30

[www.retrospekcja-bednarska.com](http://www.retrospekcja-bednarska.com)

**WTOREK, 23 PAŹDZIERNIKA, godz. 17**

*Retroworek przy gramofonie*  
czyli *Spotkanie z piosenką retro*

Gość specjalny: **Danuta Szmít-Zawierucha**  
red. nac. miesięcznika



*Złoty Liść Retro*’2012



prowadzenie:  
**Wojciech Dąbrowski**

**Kinga Kowalkowska, Katarzyna Majorowska**  
laureatki konkursu piosenki retro w Sierpcu



**Natoliński Ośrodek Kultury**  
*Złoty Liść Retro*’2010

ul. Na Uboczu 3  
[www.nok.art.pl](http://www.nok.art.pl)

**KONCERT PIOSENEK  
MŁODZIEŻ DLA SENIORÓW  
WIECZÓR PIERWSZY**

**POWRÓĆMY  
JAK ZA DAWNYCH LAT**

**PIOSENKI OKRESU DWUDZIESTOLECIA MIĘDZYWOJENNEGO**  
Z KABARETÓW QUI PRO QUO, MORSKIE OKO, CZARNY KOT,  
UTWORY HANKI ORDONÓWNY, MIRY ZIEMIŃSKIEJ, ADOLFA DYMYSZY I INNYCH

Wtorek  
**23**  
października  
g. 17.00

Organizator: **nok** S.M. WYŻYNY

Wejściówki bezpłatne  
dla rodziców od 18 zł, w godz. 18.00  
dla opiekunów grup od 12.00

**Warszawa** 

 Dom Kultury  
**ZACISZE**

Warszawa Targówek  
ul. Blokowa 1  
[www.zacisze.waw.pl](http://www.zacisze.waw.pl)

Gość Honorowy:

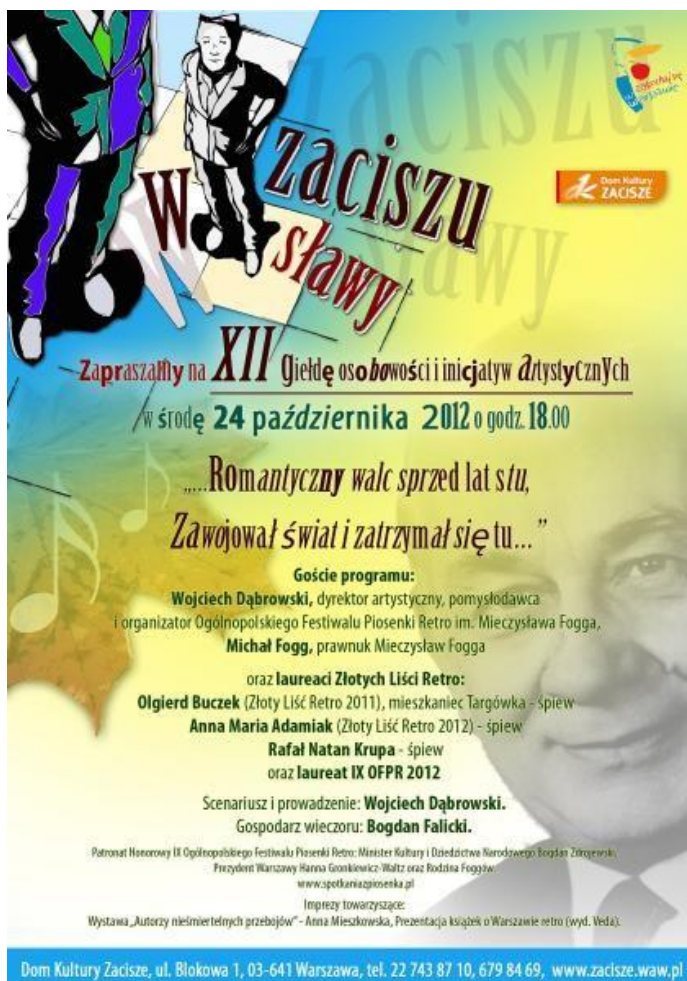


**Michał Fogg**  
prawuk Mieczysława



scenariusz i prowadzenie:  
**Wojciech Dąbrowski**

**ŚRODA, 24 PAŹDZIERNIKA, godz. 18**



**W Zaciszu w sławie**  
Zapraszamy na **XII Giełdę osobowości i inicjatyw artystycznych**  
w **środe 24 października 2012 o godz. 18.00**  
*„...Romantyczny walc sprzed lat stu,  
Zawojował świat i zatrzymał się tu...”*  
**Goście programu:**  
Wojciech Dąbrowski, dyrektor artystyczny, pomysłodawca  
i organizator Ogólnopolskiego Festiwalu Piosenki Retro im. Mieczysława Foggga,  
Michał Fogg, prawuk Mieczysława Foggga  
oraz laureaci Złotych Liści Retro:  
**Olgierd Buczek** (Złoty Liść Retro 2011), mieszkaniec Targówka – śpiew  
**Anna Maria Adamiak** (Złoty Liść Retro 2012) – śpiew  
**Rafał Natan Krupa** – śpiew  
oraz laureat IX OFPR 2012  
Scenariusz i prowadzenie: **Wojciech Dąbrowski.**  
Gospodarz wieczoru: **Bogdan Falicki.**  
Patronat Honorowy III Ogólnopolskiego Festiwalu Piosenki Retro: Minister Kultury i Dziedzictwa Narodowego, Eoghan Ó Súilleabháin,  
Prezydent Warszawy Hanna Gronkiewicz-Waltz oraz Rodzina Foggga:  
[www.spokaniazgrosienka.pl](http://www.spokaniazgrosienka.pl)  
Imprezy towarzyszące:  
Wystawa „Autorzy nieśmiertelnych przeobrażeń” – Anna Mieszkowska, Prezentacja książek o Warszawie retro (wyd. WEDA).  
Dom Kultury Zacisze, ul. Blokowa 1, 03-641 Warszawa, tel. 22 743 87 10, 679 84 69, [www.zacisze.waw.pl](http://www.zacisze.waw.pl)

**SOBOTA, 27 PAŹDZIERNIKA, godz. 19**



widowisko muzyczne (szlagiery filmowe i kabaretowe lat 20-30)  
reżyseria: **Janusz Józefowicz Złoty Liść Retro'2004**



ul. Konopnickiej 6  
[www.studiobuffo.com.pl](http://www.studiobuffo.com.pl)



Warszawa Ursynów

**Złoty Liść Retro'2010**  
ul. Wiolinowa 14

[www.domsztuki.art.pl](http://www.domsztuki.art.pl)






**TEATR ZA DALEKI**  
**FOGGA**  
**AUTOBIOGRAFIA W 21 PIOSENKACH**  
Scenariusz: Michał Muskat  
Opracowanie muzyczne: Andrzej Perkman  
Akompaniament muzyczny: trio Andrzeja Perkmana  
Występują:  
Katarzyna Kozak  
Janusz Kruciński  
Robert Kowalski  
Michał Muskat  
**28.10.2012**  
**NIEDZIELA**  
**GODZ. 19.00**  
Bezpłatne karty wstępu  
do odbioru w Kasie Doma Sztuki  
od dnia 25.10.2012 (czwartek),  
od godz. 17.00  
Dom Sztuki ul. Wiolinowa 14 tel. 22 643 79 35

**Złoty Liść Retro'2012**



## OKOLICE WARSZAWY

 <p><b>ZIELONKA</b> OŚRODEK KULTURY I SPORTU ul. Łukasieńskiego 1/3</p>	<p style="text-align: center;"><b>ŚRODA, 3 PAŹDZIERNIKA, godz. 11</b></p> <p style="text-align: center;"><i>Filmowe przeboje Henryka Warsa</i> w 35 rocznicę śmierci</p> <div data-bbox="534 324 1066 694"><p>UNIWERSYTET TRZECIEGO WIEKU W ZIELONCE <i>ma zaszczyt zaprosić</i> <b>Na uroczyste rozpoczęcie XVII semestru</b> <b>UTW w Zielonce.</b> "Historia zapisana w piosenkach" Filmowe przeboje Henryka Warsa prezentacja - Wojciech Dąbrowski komentarz historyczny - Anna Mieszkowska <b>3 października 2012 (środa) godz. 11.00</b> Ośrodek Kultury i Sportu w Zielonce ul. Łukasieńskiego 1/3</p></div>  <p style="text-align: right;"><b>Anna Mieszkowska</b> <i>Złoty Liść Retro '2007</i></p> <p style="text-align: right;">prowadzenie: <b>Wojciech Dąbrowski</b></p>
--	--

 <p><b>Konstanciński dom kultury</b> Klub Seniora ul. Sobieskiego 6</p>	<p style="text-align: center;"><b>SOBOTA, 20 PAŹDZIERNIKA, godz. 17</b></p> <p style="text-align: center;"><i>Czar piosenki retro</i> scenariusz i prowadzenie: <b>WOJCIECH DĄBROWSKI</b></p>  <p style="text-align: right;"><i>wspólne śpiewanie piosenek</i></p>
--	--

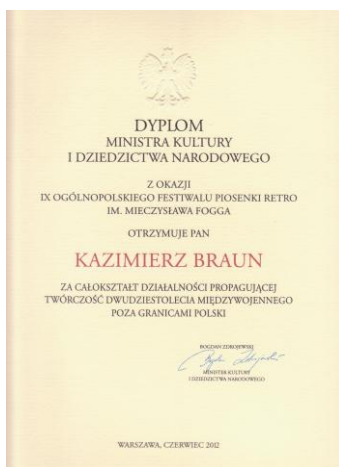
 <p><b>PODKOWA LEŚNA</b> CENTRUM KULTURY I INICJATYW OBYWATELSKICH ul. Lilpowa 18 <a href="http://www.ckiopodkowa.pl">www.ckiopodkowa.pl</a></p> <p><b>FILHARMONIA</b> <b>DZIECIĘCA</b> w Pałacyku</p>  <p><small>Pałacyk Kasyno   Centrum Kultury i Inicjatyw Obywatelskich w Podkowie Leśnej, ul. Lilpowa 18   <a href="http://www.ckiopodkowa.pl">www.ckiopodkowa.pl</a></small></p> <p><b>Złoty Liść Retro '2011</b></p>	<p style="text-align: center;"><b>NIEDZIELA, 21 PAŹDZIERNIKA, godz. 12.30</b></p> <div data-bbox="496 1189 730 1413"></div> <p style="text-align: center;"><b>FILHARMONIA</b></p> <div data-bbox="1002 1200 1401 1379"></div> <p style="text-align: center;"><b>DZIECIĘCA</b> <i>w Pałacyku</i></p> <p style="text-align: center;"><b>Niedziela, 21 X 2012 r. godz. 12.30</b> <b>MIJAJĄ LATA,</b> <b>PIOSENKI ZOSTAJĄ</b></p> <p style="text-align: center;">Młodzi wykonawcy śpiewają piosenki przedwojennych kabaretów i teatrzyków muzycznych wystąpią uczniowie Sekcji Piosenki Wydziału Wokalnego Średniej Szkoły Muzycznej im. F. Chopina w Warszawie pod kierunkiem prof. Małgorzaty Kustosz - Piątoży Opracowanie i prowadzenie cyklu „FILHARMONIA DZIECIĘCA w PAŁACYKU” - Yaśmina Strzelecka</p> <p style="text-align: center;"><b>Wstęp wolny!</b></p> <p style="text-align: center;">Centrum Kultury i Inicjatyw Obywatelskich Podkowa Leśna, ul. Lilpowa 18 Tel.: /22/ 729 13 84 <a href="http://www.ckiopodkowa.pl">www.ckiopodkowa.pl</a></p> <p style="text-align: center;"><small>Partneri medialni:</small></p> <div data-bbox="975 2040 1134 2096"></div>
--	---





LONDYN

**Polski Ośrodek  
Społeczno-Kulturalny**  
238-246 King Street  
[www.posk.org](http://www.posk.org)



**NIEDZIELA, 21 PAŹDZIERNIKA, godz. 16, 19**

EWA BECLA PREZENTUJE... www.evabecla.com  
eva@evabeclapresents.com

# Tajemnice Ordonki

Salon Poezji Muzyki i Teatru w Toronto

**Obsada:**  
**Agata Pilitowska**  
**Maria Nowotarska**

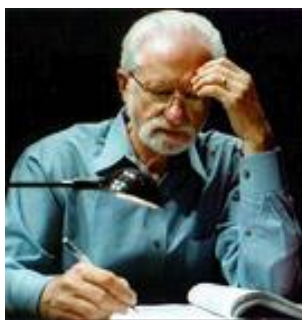
Reżyseria:  
Kazimierz Braun  
Opracowanie muzyczne:  
Jerzy Boski  
Scenografia:  
Ewa i Michał Monka

**POSK-SALA TEATRALNA**  
2012  
240 King St. Toronto, ON M5G 1K6

**Europejska premiera „Tajemnic Ordonki”  
w Londynie łącząca się ze 120-tą rocznicą  
urodzin artystki!**

Spektakl z udziałem Agaty Pilitowskiej i Marii Nowotarskiej z Teatru w Toronto w sztuce Kazimierza Brauna. Jest to przedstawienie o Hance Ordonównie, którą okrutny wojenny los rzucił za wschodnią granicę. Ta roztańczona, rozśpiewana i uwodzicielska artystka pokaże w sztuce swe dwa oblicza. Przez sztukę będzie się przewijał temat kabaretów międzywojennej Warszawy: Sfinks, Miraż i Qui Pro Quo, a także ich słynnych bohaterów: Fryderyka Jarosiego, Stefci Górskiej, Kazimierza Krukowskiego, a także męża Hanki, hrabiego Michała Tyszkiewicza. Nie zabraknie też legendarnych piosenek Ordonki.

**21 października 2012 (niedziela) godz. 16.00 (ewentualnie dodatkowy 19.00)**



Uroczyste wręczenie Dyplomów Honorowych Ministra Kultury i *Złotych Liści Retro* twórcom spektaklu:  
**Kazimierzowi Braunowi, Marii Nowotarskiej i Agacie Pilitowskiej**

Dyplomy Honorowe Ministra Kultury z okazji poprzednich Festiwali otrzymali: **2011: Maria Drue** (Londyn) **2009: Gwidon Borucki** (Melbourne), **Irena Delmar-Czarnecka** (Londyn), **2008: Wanda Kruszewska** (Kraków) **2007: Renata Bogdańska-Andersowa i Włada Majewska** (Londyn), **Zbigniew Adrjański** (Warszawa) **2006: Wiera Gran** (Paryż), **2005: Stefania Grodzieńska, Stefan Witas** (Warszawa)

**PREZENTACJE W KRAJU:**



LIPNO

**ŚRODA-CZWARTEK, 24-25 PAŹDZIERNIKA, godz. 18**



Kino *Nawojka*  
ul. Piłsudskiego 22



**POZNAŃ**

*Museum Cafe*  
Muzeum Archeologiczne



ul. Wodna 27 Pałac Górków  
(wejście od ul. Klasztornej)  
[www.museumcafe.pl](http://www.museumcafe.pl)

**ŚRODA, 10 PAŹDZIERNIKA, godz. 19**

*Czar piosenki retro*

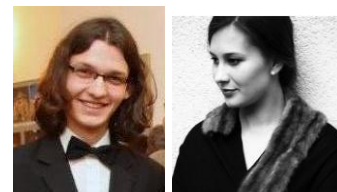
**MIROSLAW KIN**  
Teatr Muzyczny, Poznań  
(*Grand Prix IV OFPR'2007*)

**Tomasz Łozowicki**  
Akademia Muzyczna, Poznań  
(laureat *IV OFPR'2007*)

**Aleksandra Pura**  
Akademia Muzyczna, Poznań  
(finalistka *IX OFPR'2012*)

*Retro Jazz Quartet* (Poznań)  
Katarzyna Strońska-Sierant – fortepian  
*Złoty Liść Retro'2012*

prowadzenie: **Wojciech Dąbrowski**



**STARACHOWICKIE  
CENTRUM KULTURY**



27 - 200 Starachowice,  
ul. Radomska 21  
tel:41/274 65 25  
Fax:41/274 61 10

[www.sck.org.pl](http://www.sck.org.pl)



**Złoty Liść Retro'2010**

[www.fundacjafundowiczow.pl](http://www.fundacjafundowiczow.pl)

**SOBOTA, 13 PAŹDZIERNIKA**

Patronat: Marszałek woj. Świętokrzyskiego, Prezydent miasta Starachowice



**III Konkurs  
Piosenki Retro  
dla Dzieci  
i Młodzieży**

**"Centrum Optymizmu i Przyjaźni"  
Starachowice 2012**

Przesłuchania:  
**13 października 2012 r.**  
godz. 11.00 - 15.00

**Koncert Finałowy:  
13 października 2012 r.**  
godz. 17.00

gościnnie: aktorzy *Teatru Powszechnego* w Radomiu  
jury: **Wojciech Dąbrowski** (przewodniczący)  
**Michał Fogg, Sławomir Fundowicz, Piotr Kędziora, Dariusz Salek**



**PŁOCK**  
*Płocki Ośrodek Kultury  
i Sztuki*  
ul. Tumska 9a

przygotowanie:  
**Katarzyna Nowak**  
*Złoty Liść Retro'2008*

**PIĄTEK, 26 PAŹDZIERNIKA, godz. 18**



PŁOCKI OŚRODEK KULTURY I SZTUKI ZAPRASZA NA

musical

**RETRO**  
*noc*

PREMIERA:

**26 X 2012 godz. 18**

**Spółdzielczy Dom Kultury w Płocku**





**KRAKÓW**



**Śródmiejski  
Ośrodek Kultury**  
ul. Mikołajska 2  
[www.lamelli.com.pl](http://www.lamelli.com.pl)

**Premiera: ŚRODA, 3 PAŹDZIERNIKA, godz. 19**  
**po raz 2: PIĄTEK, 12 PAŹDZIERNIKA, godz. 20**  
**po raz 3: ŚRODA, 24 PAŹDZIERNIKA, godz. 19**

**"GRUNT TO FOR\$A!"**

Czyli:  
**Piosenka Retro w Jazzowym ujęciu**

**EWA DYKS** aranżacje, fortepian, śpiew, akordeon  
**MARCELINA GAWRON** śpiew, skrzypce, kontrabas  
**MIROSLAW LUKOWICZ** saksofon, śpiew, bęben, grzebień  
**RAFAŁ KĘPIŃSKI** melodyka, prowadzenie, śpiew, reżyseria

*W programie największe szlagiery międzywojenne  
w kabaretowej, sceniczno-muzycznej oprawie!*

**ZAPRASZAMY!**



**Złoty Liść Retro'2010**  
al. Jana Pawła II 234  
[www.nck.krakow.pl](http://www.nck.krakow.pl)

**NIEDZIELE, 7 i 28 PAŹDZIERNIKA, godz. 16**

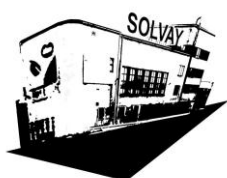
**Spotkanie z piosenką retro**  
(po raz 257-258)

scenariusz i prowadzenie:  
**WOJCIECH DĄBROWSKI**

gościnnie (28.10): **Bartek Skorupa**  
finalista konkursu wokalnego **VIII OFPR**



CENTRUM SZTUKI WSPÓŁCZESNEJ



ul. Zakopiańska 62

**Teatr Plejada**

[www.plejada.org.pl](http://www.plejada.org.pl)

inauguracja działalności

**Premiera: NIEDZIELA-PONIEDZIAŁEK, 14-15 PAŹDZIERNIKA**  
**NIEDZIELA-PONIEDZIAŁEK, 28-29 PAŹDZIERNIKA, godz. 18**

**Permutacje małżeńskie**

spektakl muzyczny wg **Mariana Hemara** (w 40. rocznicę śmierci)

scenariusz i reżyseria: **Piotr Męderak** (*Złoty Liść Retro'2012*)

wykonawcy: Małgorzata Krzysica, Anna Lenczewska  
Ewa Romaniak / Kamila Męderak – Żurek, Barbara Broda - Malon  
Ewa Breguła / Justyna Stasik, Piotr Piecha / Andrzej Róg  
Tadeusz Łomnicki / Piotr Beluch, Jan Nosal / Rafał Pawłowski  
Mateusz Kaczmarek / Maciej Rutkowski, Mariusz Kałwak, Piotr Męderak

kierownictwo muzyczne: **Jarosław Olszewski**  
choreografia: **Iwona Olszowska, Marta Pietruszka**  
scenografia: **Tomasz Tajak, Piotr Męderak**, kostiumy: **Maria Molenda**





Rynek Główny 27  
organizator: *Śródmiejski  
Ośrodek Kultury*

prowadzenie  
Wacław Krupiński

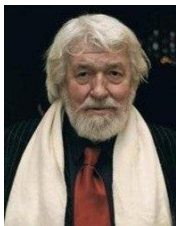
**ŚRODA-CZWARTEK, 24-25 PAŹDZIERNIKA, godz. 18.30**



*Złoty Liść Retro II OFPR'2005*  
laureat Nagrody Specjalnej Ministra Kultury i DN



*Złoty Liść Retro'2005*  
ul. Floriańska 45  
[www.jamamichalka.pl](http://www.jamamichalka.pl)



Gość Honorowy:  
**MIECZYŚLAW ŚWIĄCICKI**  
*Złoty Liść Retro'2011*  
*Nagroda Specjalna*  
*Ministra Kultury i DN*

**SOBOTA, 27 PAŹDZIERNIKA, godz. 19**

### *Wieczór z Foggiem*

wykonawcy:  
**ANNA MARIA ADAMIAK**  
(*Złoty Liść Retro'2012*)

**KATARZYNA NOWAK**  
(*Złoty Liść Retro'2008*)

**MARLENA WOJTOWICZ**  
(*Złoty Liść Retro'2010*)

akompaniament: **Oleksandra Zhernova**

**PRZEMYSŁAW DUDA**  
*Grand Prix* konkursu wokalnego *V OFPR'2008*  
akompaniament: **Mateusz Lasatowicz**  
Akademia Muzyczna, Katowice

scenariusz i prowadzenie:  
**Wojciech Dąbrowski**  
dyrektor artystyczny *OFPR*

